

## Soepen

1. Kippensoep	€ 2,50
2. Tomatensoep	€ 2,50
3. Haaienvinnensoep	€ 2,50
4. Champignonsoep met kip	€ 2,70
5. Tjap Tjoy soep met kip	€ 3,40
6. Heet en zuur soep met kip	€ 4,50
7. Wan Tan soep (varkensvlees pasteitjes)	€ 4,50

## Voor- en bijgerechten

8. Kroepoek Oedang	€ 2,60
9. Casava Kroepoek	€ 2,60
10. Saté Babi (varkensvlees, 4 stokjes)	€ 5,20
11. Saté Ajam (kippenvlees, 4 stokjes)	€ 5,20
12. Saté Oedang (garnalen, 4 stokjes)	€ 9,00
13. Zoetzure Atjar	€ 2,50
14. Witte rijst	€ 2,50
15. Loempia	€ 3,00
16. Bami Loempia	€ 4,00
17. Kip Loempia	€ 3,60
18. Loempia speciaal met Babi Pangang	€ 6,20
19. Loempia speciaal met Rundvlees kerrie	€ 6,20
20. Loempia speciaal met Rundvlees sambal	€ 6,20
21. Loempia speciaal met 2 stokjes Saté Babi	€ 5,80
22. Chinese loempia's (4 stuks)	€ 5,20
23. Kleine vegetarische loempia's (10 stuks)	€ 3,00
24. Kerriedriehoekjes (10 stuks)	€ 3,00
25. Gebakken ananas (2 stuks)	€ 3,00
26. Pisang Goreng (gebakken bananen, 6 stuks)	€ 3,50
27. Pangsit Goreng (gebakken bladerdeeg, 8 stuks)	€ 4,20
28. Chinese Pangsit (gebakken garnalen pasteitjes, 6 stuks)	€ 6,00
29. Gebakken Chinese garnalen (4 stuks)	€ 7,20

## Sauzen

30. Pindasaus (Satésaus)	€ 2,50
31. Tomatensaus (Foe Yung Hai saus)	€ 2,50
32. Pikante saus (Babi Pangang saus)	€ 2,50
33. Zoetzure saus	€ 2,50

## Combinatie menu's (2 personen)

### keuze uit : Nasi of Bami

34. Tjap Foe Chiew vegetarisch (Vegetarische Tjap Tjoy, Foe Yung Hai en 2 stuks Pisang Goreng)	€ 14,50
35. Foe Yuk (Foe Yung Hai, Babi Pangang en 2 stokjes Saté Babi)	€ 15,00
36. Tjap Yuk (Tjap Tjoy, Babi Pangang en 2 stokjes Saté Babi)	€ 15,00
37. Kai Yuk (Kip met kerriesaus, Babi Pangang en 2 stokjes Saté Babi)	€ 15,50
38. Koe Yuk (Koe Lo Yuk, Babi Pangang en 2 stokjes Saté Babi)	€ 15,50
39. Heung Yuk (Ajam Pangang met Yu Heung Saus, Babi Pangang en 2 stokjes Saté Babi)	€ 15,50
40. Ha Yuk (4 stuks gebakken garnalen, Babi Pangang en 2 stokjes Saté Babi)	€ 15,50
41. Yu Yuk (2 stuks gebakken visfilets, Babi Pangang en 2 stokjes Saté Babi)	€ 15,50

## Nasi of Bami Goreng gerechten

	klein	groot
42. Nasi / Bami "Van Het Huis" (met garnalen, kipfilet, varkensvlees en groenten)	€ 9,10	€ 13,00
43. Nasi / Bami gewoon	€ 3,90	€ 5,50
44. Nasi / Bami met ei en ham	€ 4,50	€ 6,40
45. Nasi / Bami met 2 of 4 stokjes Saté Babi	€ 8,10	€ 11,60
46. Nasi / Bami speciaal (met spiegelei, ham, kippenpootje en 1 stokje Saté Babi)	-	€ 9,50
47. Nasi / Bami met varkensvlees en groenten	€ 6,80	€ 9,70
48. Nasi / Bami met kipfilet en groenten	€ 6,80	€ 9,70
49. Nasi / Bami met gesneden biefstuk en groenten	€ 8,80	€ 12,50
50. Nasi / Bami met garnalen en groenten	€ 9,10	€ 13,00
51. Nasi / Bami met kerrie speciaal (met spiegelei, ham, kippenpootje en 1 stokje Saté Babi)	-	€ 9,80
52. Kantoneese Nasi / Bami (Nasi / Chinese bami met stukjes kip en varkensvlees)	€ 8,50	€ 12,20

## Mihoen / Chinese Bami gerechten

	klein	groot
53. Mihoen / Chinese Bami "Van Het Huis" (met garnalen, kipfilet, varkensvlees en groenten)	€ 9,10	€ 13,00
54. Mihoen / Chinese Bami met varkensvlees en groenten	€ 7,20	€ 10,30
55. Mihoen / Chinese Bami met kipfilet en groenten	€ 7,20	€ 10,30
56. Mihoen / Chinese Bami met gesneden biefstuk en groenten	€ 8,80	€ 12,50
57. Mihoen / Chinese Bami met garnalen en groenten	€ 9,10	€ 13,00
58. Mihoen Singapore (met kerrie, stukjes kip en varkensvlees)	€ 9,10	€ 13,00

## Foe Yung Hai gerechten (omelet met tomatensaus)

	klein	groot
59. Foe Yung Hai met varkensvlees	€ 6,30	€ 9,00
60. Foe Yung Hai met kipfilet	€ 6,30	€ 9,00
61. Foe Yung Hai met garnalen	€ 9,10	€ 13,00

## Tjap Tjoy gerechten (groenten)

	klein	groot
62. Tjap Tjoy "Van Het Huis" (met garnalen, kipfilet, varkensvlees en groenten)	€ 9,10	€ 13,00
63. Tjap Tjoy met varkensvlees	€ 6,30	€ 9,00
64. Tjap Tjoy met kipfilet	€ 6,30	€ 9,00
65. Tjap Tjoy met gesneden biefstuk	€ 8,80	€ 12,50
66. Tjap Tjoy met garnalen	€ 9,10	€ 13,00

## Varkensvlees gerechten

	klein	groot
67. Babi Pangang (magere varkensvlees)	€ 8,00	€ 11,50
68. Babi Pangang met pindasaus	€ 8,00	€ 11,50
69. Babi Pangang met kerriesaus	€ 8,80	€ 12,50
70. Babi Pangang met Yu Heung saus	€ 8,80	€ 12,50
71. Babi Ketjap	€ 7,90	€ 11,50
72. Speenvarken (gebraden spek)	€ 7,60	€ 10,90
73. Koe Lo Yuk (gepaneerde varkensblokjes met zoetzure saus)	€ 7,60	€ 10,90

## \*\*\*Kantonees\*\*\*

	klein	groot
74. Cha Siew (geroosterde Chinese Babi Pangang met honingsaus)	€ 10,40	€ 14,90
75. Gon Bo Yuk (varkensvlees met pikante, zoete saus en groenten)	€ 10,80	€ 15,40
76. Siew Kwak (geroosterde spareribs met honingsaus, 8 stuks)	€ 10,80	€ 15,40

## Kip gerechten

	klein	groot
77. Ajam Pangang	€ 8,00	€ 11,50
78. Ajam Pangang met Yu Heung saus	€ 8,80	€ 12,50
79. Ajam Ketjap (gesneden kipfilet met ketjapsaus en groenten)	€ 8,00	€ 11,50
80. Koe Lo Kai (gepaneerde kippenblokjes met zoetzure saus)	€ 7,60	€ 10,90
81. Kip met pikante saus en groenten	€ 7,60	€ 10,90
82. Kip met kerriesaus	€ 7,60	€ 10,90
83. Kip met ananas	€ 7,60	€ 10,90
84. Kip met broccoli	€ 7,60	€ 10,90
85. Kip met champignons	€ 7,60	€ 10,90
86. Kip met Chinese champignons	€ 8,40	€ 12,00

## \*\*\*Kantonees\*\*\*

87. Sie Chap Kai (kipfilet met zwarte bonensaus en groenten)	€ 10,40	€ 14,90
88. Keung Tsong Kai (kipfilet met gember en lente uitjes)	€ 10,40	€ 14,90
89. Kai Ting (kipfilet met cashewnoten, groenten, ananas en Spaanse peper)	€ 10,40	€ 14,90
90. Sam Chau Kai (licht gepaneerd kipfilet met vruchten in zoetzure saus)	€ 10,40	€ 14,90
91. Gon Bo Kai (kipfilet met pikante, zoete saus en groenten)	€ 10,80	€ 15,40
92. Zhi Ma Kai (kipfilet met sojasaus en sesam)	€ 10,80	€ 15,40

## Beef gerechten

	klein	groot
93. Gesneden biefstuk met pikante saus en groenten	€ 8,80	€ 12,50
94. Gesneden biefstuk met ketjap saus	€ 8,80	€ 12,50
95. Gesneden biefstuk met kerriesaus	€ 8,80	€ 12,50
96. Gesneden biefstuk met broccoli	€ 8,80	€ 12,50

## \*\*\*Kantonees\*\*\*

97. Sie Chap Ngau (gesneden biefstuk met zwarte bonensaus en groenten)	€ 11,60	€ 16,50
98. Sam Sie Ngau (gesneden biefstuk met Chin. champignons en bamboe)	€ 11,60	€ 16,50
99. Yu Heung Ngau (gesneden biefstuk met licht pikante, zoete saus en groenten)	€ 12,00	€ 17,10
100. Gon Bo Ngau (gesneden biefstuk met pikante, zoete saus en groenten)	€ 12,00	€ 17,10
101. Hak Tjiew Ngau Lap (ossenhaasblokjes met zwarte peper, uien en champignons)	€ 15,50	€ 22,00

met Mihoen / Chinese Bami i.p.v.  
witte rijst meerprijs van €2,50

## Grill gerechten

	klein	groot
102. Yuk Lap..... <i>(gegrild varkensblokjes met ui)</i>	€ 10,40	€ 14,90
103. Kai Lap ..... <i>(gegrild kippenblokjes met ui)</i>	€ 10,40	€ 14,90
104. Gegrild Beef Saté ..... <i>(gegrild Beef Saté met ui en pindasaus, 3 stukjes)</i>	-	€ 20,00
105. Steak "Van Het Huis" ..... <i>(gegrild biefstukjes, kipfilets en groenten)</i>	€ 14,00	€ 20,00

## Garnalen gerechten

	klein	groot
106. Gebakken garnalen met zoetzure saus <i>(4 of 8 stuks)</i> .....	€ 10,50	€ 15,00
107. Garnalen met pikante saus en groenten .....	€ 10,50	€ 15,00
108. Garnalen met kerriesaus .....	€ 10,50	€ 15,00
109. Garnalen met Chinese champignons .....	€ 10,50	€ 15,00

### \*\*\*Kantonees\*\*\*

110. Fong Mee Ha ..... <i>(licht gepaneerde Chinese garnalen, 4 of 8 stuks)</i>	€ 13,20	€ 18,90
111. Keung Tsong Ha ..... <i>(Chinese garnalen met gember en lente uitjes)</i>	€ 13,20	€ 18,90
112. Tjieuw Jiem Ha ..... <i>(Chinese garnalen met uien, steranijs en Spaanse peper)</i>	€ 13,20	€ 18,90
113. Yu Heung Ha ..... <i>(Chinese garnalen met licht pikante, zoete saus en groenten)</i>	€ 13,90	€ 19,90
114. Gon Bo Ha ..... <i>(Chinese garnalen met pikante, zoete saus en groenten)</i>	€ 13,90	€ 19,90

## Vis gerechten

	klein	groot
115. Yu lau..... <i>(visfilets met lichte zoete saus)</i>	€ 13,20	€ 18,90
116. Sie Chap Yu ..... <i>(visfilets met zwarte bonensaus)</i>	€ 13,20	€ 18,90
117. Sam Chau Yu ..... <i>(visfilets met vruchten in zoetzure saus)</i>	€ 13,20	€ 18,90
118. Keung Chong Yu ..... <i>(visfilets met gember en lente uitjes)</i>	€ 13,90	€ 19,90
119. Yu Heung Yu..... <i>(visfilets met licht pikante, zoete saus en groenten)</i>	€ 13,90	€ 19,90
120. Gon Bo Yu ..... <i>(visfilets met pikante, zoete saus en groenten)</i>	€ 13,90	€ 19,90

## Peking eend gerechten

	klein	groot
121. Peking eend met pikante saus en groenten .....	€ 14,60	€ 20,90
122. Peking eend met ananas .....	€ 14,60	€ 20,90
123. Peking eend met Chinese champignons .....	€ 14,60	€ 20,90
124. Peking eend met gember en lente uitjes .....	€ 14,60	€ 20,90
125. Peking eend met verse sinaasappelsaus .....	€ 14,60	€ 20,90

## Vegetarisch gerechten

	klein	groot
126. Nasi / Bami .....	€ 3,90	€ 5,50
127. Mihoen / Chinese Bami met groenten .....	€ 7,20	€ 10,30
128. Foe Yong Hai <i>(omelet met tomaten saus)</i> .....	€ 6,30	€ 9,00
129. Tjap Tjoy <i>(groenten gerecht)</i> .....	€ 6,30	€ 9,00
130. Gado Gado .....	€ 5,20	€ 7,50

*(taugé, sperziebonen, wortels, Satésaus en stukjes kroepoek)*

### \*\*\*Kantonees\*\*\*

	klein	groot
131. Lo Hong Tjai ..... <i>(tofu met groenten)</i>	€ 8,60	€ 12,30
132. Sam Chau Tofu..... <i>(tofu met vruchten in zoetzure saus)</i>	€ 8,60	€ 12,30
133. Sie Chap Seung Ku..... <i>(2 soorten Chin. champignons met zwarte bonensaus en ui)</i>	€ 8,60	€ 12,30
134. Tjai Ting..... <i>(groenten, cashewnoten, ananas en Spaanse peper)</i>	€ 8,60	€ 12,30
135. Shanghai Pak Tjoy ..... <i>(Chinese groenten)</i>	€ 8,60	€ 12,30

## Frites en snacks

136. Patat frites.....	€ 2,50	
137. Kroket .....	€ 2,00	
138. Frikandel .....	€ 2,00	
139. Kip nuggets <i>(6 stuks)</i> .....	€ 3,00	

## Indische gerechten (Rendang, stoofrundvlees)

	klein	groot
140. Nasi / Bami Rames ..... <i>(rundvlees kerrie en sambal, sperziebonen, pinda's en chips)</i>	€ 6,30	€ 9,00
141. Nasi / Bami Rames speciaal ..... <i>(met kippenpootje en 1 stokje Saté Babi)</i>	-	€ 10,30
142. Rundvlees sambal.....	€ 8,00	€ 11,50
143. Rundvlees kerrie.....	€ 8,00	€ 11,50

## Rijsttafels

144. Indische Rijsttafel (1 persoon).....	€ 15,00	
Rundvlees kerrie, Rundvlees sambal, Gado Gado, sperziebonen, 1 stokje Saté Babi en kippenpootje		
145. Indische Rijsttafel Speciaal (2 personen).....	€ 35,00	
Rundvlees kerrie, Rundvlees sambal, Babi Ketjap, Ajam Pangang, 2 stokjes Saté Babi, Gado Gado met spiegelei, Pisang Goreng, Atjar en Kroepoek met Nasi en Bami		
146. Chinese Indische Rijsttafel (2 personen).....	€ 30,00	
Babi Pangang, Foe Yong Hai, Tjap Tjoy, Koe Lo Yuk, Kroepoek met Nasi en Bami		
147. Kantonese Rijsttafel (2 personen).....	€ 38,00	
Chinese Loempia's <i>(4 stuks)</i> Sam Chau Kai <i>(licht gepaneerde kipfilet met vruchten in zoetzure saus)</i> Sie Chap Ngau <i>(gesneden biefstuk met zwarte bonensaus en groenten)</i> Cha Sieuw <i>(geroosterde Chinese Babi Pangang)</i> Kai Ting <i>(kipfilet met cashewnoten, groenten, ananas en Spaanse peper)</i> met Nasi en Bami		

*met Mihoen / Chinese Bami i.p.v.  
witte rijst meerprijs van €2,50*

# Afhaallijst

per 1 januari 2016

Specialiteiten Restaurant

# 長城酒樓 DE LANGE MUUR



Winkelcentrum AA-Landen  
Dobbe 15  
8032 JV Zwolle

Tel. 038 - 454 37 85

Onze website:

[www.delangemuurzwolle.nl](http://www.delangemuurzwolle.nl)

Openingstijden Keuken:

Maandag t/m Zondag  
van 12:00 tot 22:00 uur  
ook op feestdagen

Catering, dieetwensen en/of allergieën?

Vraag een van onze medewerkers  
naar de mogelijkheden.

Prijzen zijn inclusief BTW